

68

(...)

Testament de Jeanne Riviere
veuve de Matelin Peyrane

Au nom de Dieu soit saichent tous
presans et advenir que ce jour d huy

.....
douctziesme jour du mois de **jung mil**
six cens quatre vingtz huit avant midy
reignant Louis quatorziesme par la grace
de Dieu Roy de France et de Navarre a
castelnau destrestesfons dioceze et sen(echau)cee de
tholouze par devant et ches moy not(air)e royal
soubz(sig)ne presans les themoingz bas nommes
constituee en sa personne **Jeanne Riviere**
veuve de Matelin Peyrane habitante dud(it)
lieu lacquelle de son bon gred sans estre
seduite ny subornee de personne ains de
sa propre volonte estant en ses bouns sans
et memoire et saichant que le jour des
hommes et fames est briefz en ce monde et qu()il
n()y a rien de plus certain que la mort
ny de plus incertain que l()heure d()icelle
et affin qu apres son desces n()y aye proces
question ny differant antre ses anfans
et fillios parans et amis pour raison de ce
que Dieu luy a donne en ce monde a voleu
dispozer et ordonner de cesditz biens par le
presant et noncupatifz testament en la
forme et maniere que s ensuit premiere(me)nt
comme bonne et fidelle chrestienne catolicque
et apostolicque romayne a fait sur soy
le signe de la sainte croix dissant
in nomine patris & filii spiritus santus
amen et apres a recommandee son ame

.....
69

a Dieu le pere tout puissant suppliant
la glorieuze vierge Marie sa mere saintz
et saintes de paradis d interceder pour l()estast
de son ame affin que quand elle sera separee
de son corps plaize a Dieu la vouloir
collocquer dans son saint paradis en
la compagnie des bienheureus et sondit
corps estre inume antere et ensevely

dans le cimetiére de saint martin des vignios
tumbleau de ces ancestres et()predecesseurs
et()pour ce quy est de ses honneurs funebres
tant du jour de sa sepulture noubene
que boult d()an s()an remet a la volonte
et discreption de son heretier bas nomme
que expere fera son debvoir et avecq lequel
elle se confie item a dit la textatris
avoir este mariee avecq feu matelin
peyrane ducquel mariage ont esté
procees **guilhiaume autre guilhiaume jeanne
izabeau catherine et()aultre izabeau peyranes
ses anfans** et fillios legitimes et()naturelz et dudit
feu matelin peyrane son dit mart item
dit lad(ite) textatrise luy avoir esté constitue
par feu **guilhien riviere son feu pere** la somme

.....
de soixante livres licet et robes et autres
chozes le tout exprime dans ses pactes de
mariage avecq ledit feu payrane et oultre ce
ledit feu riviere luy donna par son testamant
la somme de dix livres item donne et legue
lad(ite) textatrisse aud(it) guilhiaume peyrane
vieux son fils ayne la somme de cinq livres
cinq souls pour tout droit d institu(ti)on
heredite et()suplemant de legitime qu()il
prouroit pretandre et demander sur l()heredite
de()lad(ite) riviere et moyenant ce l()a fait son
heretier particulhier qu()il ne puisse autre
choze pretandre ny demander sur son
heredite luy impozant silance perpetuelle
item donne et legue aussy lad(ite) textatrisse
a chascune de sesdittes fillios pareilhie
somme de cinq livres cinq souls pour
tout droit d()institu(ti)on hereditaire que
suplemant de legitime qu()elles pouroit
pretandre et demander sur sesd(its) biens et heredite
leur impozant silance perpetuelle
moyenant ce les a()faites ses heretieres
particulhieres qu()elles ne puissent autre
choze pretandre ny demander sur ses
autres biens ny heredite declairant
lad(ite) textatrisse ne vouloir fere d()autres
legax en faveur de personne mais par
ce que le chefz et fondement de tout bon
et()valablement testamant est l()institu(ti)on
de heretier ou heretiers sans laquelle clauze

nul effait & valeur et les volentes des
textatresses demeurent illuzoires a ces
cauzes en tous et chascungz ses autres biens
tant m(e)ubles que imm(e)ubles droitz voix
noms et actions en quel lieu qu()ilz soient
ou puissent estre et que luy puissent ap(p)artenir
devenir et parvenir de plain droit hereditere
soit de presant qu()a l()advenir a fait et
institue et de()sa()propre bouche l'a nomme
pour son heretier universel et general
scavoir est ledit **guilhiaume peyrane**
j(e)une son dit filz pour d()iceux jouir
posseder et fere a ses plaisirs et volentes tant
en la vie qu()an la mort a la charge de
payer ses debtes et legatz et en la forme susdite
lad(ite) riviere testatresse a fait et ordonne
son presant dernier et valable testamant
et derniere volonte lequel veult que balhie
par testamant et sy par testamans ne()peult
valoir veult que balhie par codicille
et()sy par codicille ne peult valoir veult
que balhie par donna(ti)on ou()autre

.....
melhieure dispozition uz et coustumes
que du()presant pays de languedoc
pourra valoir cassant revocquand
et annullant tous autres testamans
codicilles ou donations qu()elle pour(r)oit
avoir faites cy devant mais le()presant
veult que balhie a()perpetuite nonobstant
formalitte obmize priant les themoingz
bas escriptz et nommes estre recoprs^(*) et
memoratifz de sad(ite) dispozition fait
et recitte ez presances de louis falgua mar(chan)t
pier(r)e rujol sarger jean malbreils chireurgien
jean vaisse *coutu...* marsal audiguier cherurgien
anthoine court laboureur et jean mirmande
forgeron habitans dud(it) castelnau]si(-)signies[
lesd(its) vaisse malbreils audiguier falgua et rujol
si()signes les autres ny lad(ite) textatresse requis
de signer ont dit ne scavoir et moy

Vaisse

Malbreil

Falgua

Rujol

Audiguier

Rodier

^(*) *Recorps, recort, recors, recor, record, records, recour, rescort* : mémoire, souvenir ; se souvenir.